

**LES AMPUTÉS DE GUERRE  
DU CANADA**

**ÉTATS FINANCIERS**

**31 DÉCEMBRE 2023**

Rapport de l'auditeur indépendant

État de la situation financière

État de l'évolution de l'actif net

État des revenus et dépenses

État des flux de trésorerie

Notes annexes

Répartition des charges



CHARTERED  
PROFESSIONAL  
ACCOUNTANTS

# KELLY HUIBERS MCNEELY

---

PROFESSIONAL CORPORATION

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Au conseil d'administration des Amputés de guerre du Canada

---

### Notre opinion avec réserve

Nous avons effectué l'audit des états financiers de Les Amputés de guerre du Canada (l'Association), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2023, l'état de l'évolution de l'actif net, des revenus et dépenses, et des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, ainsi que les notes annexes, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, à l'exception des incidences possibles du problème décrit dans la section *Fondement de l'opinion avec réserve*, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de l'Association au 31 décembre 2023, ainsi que de ses résultats d'exploitation et de ses flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

---

### Fondement de l'opinion avec réserve

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section *Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers* du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'Association conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à l'audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Comme c'est le cas dans de nombreux organismes sans but lucratif, l'Association tire des produits de dons en espèces dont il n'est pas possible de vérifier l'intégralité de façon satisfaisante. Par conséquent, notre vérification de ces produits s'est limitée aux montants inscrits dans les comptes de l'Association et nous n'avons pas pu déterminer si des ajustements pourraient devoir être apportés aux montants des produits, des produits nets et des flux de trésorerie liés aux activités de fonctionnement pour les exercices clos les 31 décembre 2023 et 2022, des actifs à court terme aux 31 décembre 2023 et 2022 et des actifs nets au début et à la fin des exercices clos les 31 décembre 2023 et 2022. Nous exprimons par conséquent une opinion d'audit modifiée sur les états financiers de l'exercice clos le 31 décembre 2022, en raison des incidences possibles de cette limitation de l'étendue des travaux.

---

106B McGonigal St. W.  
Arnprior, Ontario K7S 1M4

9 Emily Street  
Carleton Place, Ontario K7C 1R9

16 Gore Street West  
Perth, Ontario K7H 2L6

5992 Hazeldean Rd.  
Stittsville, Ontario K2S 1B9

Phone: 613-963-1430 (1-866-999-1339)

Fax: 613-686-3960 (Perth local 613-267-3949)

---

acctg@khmpc.ca

---

### **Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers**

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'Association à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'Association ou de cesser ses activités, ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus de présentation de l'information financière de l'Association.

---

### **Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers**

Nos objectifs sont d'obtenir une assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsque l'on pourrait raisonnablement s'attendre à ce que, individuellement ou collectivement, elles puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'Association;
- nous évaluons le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;

- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'Association à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'Association à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et évaluons si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;
- nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et l'échéancier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

*Kelly Huibers McNeely*  
*Professional Corporation*

Stittsville, Ontario  
le 26 juin 2024

Autorisé à exercer la comptabilité publique par  
Les Comptables professionnels agréés de l'Ontario

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE

AU 31 DÉCEMBRE 2023

	2023	2022
<b>ACTIF</b>		
<b>ACTIF À COURT TERME</b>		
Trésorerie (note 3)	64 727 771	\$ 63 880 212
Placements à court terme (note 4)	831 236	378 592
Créances	673 323	614 007
Fournitures de plaques porte-clés - au coût	683 240	335 619
Frais payés d'avance	<u>110 004</u>	<u>142 685</u>
	67 025 574	65 351 115
<b>AUTRES ACTIFS</b>		
Immobilisations (note 5)	6 044 510	6 356 876
Placements à long terme (note 4)	14 605 468	12 805 396
Actifs détenus pour fonds de retraite (note 7)	10 211 664	8 699 042
Autres (note 8)	159 020	177 981
	<b>98 046 236</b>	<b>\$ 93 390 410</b>
<b>PASSIF</b>		
<b>PASSIF À COURT TERME</b>		
Créditeurs et charges à payer	1 385 254	\$ 1 802 048
Passif au titre du régime de retraite (note 6)	<u>7 641 838</u>	<u>9 335 402</u>
	<u>9 027 092</u>	<u>11 137 450</u>
<b>ACTIF NET</b>		
Actifs nets non affectés	7 694 224	11 133 674
Actifs nets investis en immobilisations	6 044 510	6 356 876
Actifs nets grevés d'affectations internes (note 9)	75 060 000	64 560 000
Actifs nets grevés d'affectations externes à des fins de dotations (note 3)	<u>220 410</u>	<u>202 410</u>
	89 019 144	82 252 960
	<b>98 046 236</b>	<b>\$ 93 390 410</b>

APPROUVÉ PAR LE CONSEIL D'ADMINISTRATION

ADMINISTRATEUR

ADMINISTRATEUR

Les notes d'accompagnement font partie intégrante de ces relevés des comptes financiers.

**LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA**  
**ÉTAT DE L'ÉVOLUTION DE L'ACTIF NET**  
**POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2023**

	<b>Non affectés</b>	<b>Investis en immobilisations</b>	<b>Grevés d'affectations internes (note 9)</b>	<b>Grevés d'affectations externes à des fins de dotations (note 3)</b>	<b>Total 2023</b>	<b>Total 2022</b>
ACTIF NET- DÉBUT DE L'EXERCICE	11 133 674 \$	6 356 876 \$	64 560 000 \$	202 410 \$	82 252 960 \$	79 066 198 \$
Produits (charges) nets pour l'exercice	5 422 745	(502 148)	-	-	4 920 597	9 921 361
Réévaluations et autres éléments	1 825 587	-	-	-	1 825 587	(6 764 599)
Dotations	-	-	-	20 000	20 000	30 000
Virements interfonds de (à)	(10 687 782)	189 782	10 500 000	(2 000)	-	-
<b>ACTIF NET - FIN DE L'EXERCICE</b>	<b>7 694 224 \$</b>	<b>6 044 510 \$</b>	<b>75 060 000 \$</b>	<b>220 410 \$</b>	<b>89 019 144 \$</b>	<b>82 252 960 \$</b>

Les notes d'accompagnement font partie intégrante de ces relevés des comptes financiers.

**LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA**  
**ÉTAT DES REVENUS ET DÉPENSES**  
**POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2023**

	<b>2023</b>	<b>2022</b>
<b>PRODUITS</b>		
Service des plaques porte-clés - atelier protégé destiné à l'emploi de personnes handicapées (note 1)	37 425 240	\$ 36 661 269 \$
Legs	8 978 526	8 909 311
Revenus (pertes) de placement	3 260 639	(460 575)
Dons et autres produits	<u>772 899</u>	<u>877 484</u>
	<u>50 437 304</u>	<u>45 987 489</u>
<b>CHARGES</b>		
Programme pour adultes amputés	11 680 889	3 660 348
Publication <i>À votre service</i>	252 847	236 763
Programme LES VAINQUEURS	9 125 195	5 234 703
Programme de relations avec les entreprises	264 324	256 250
Réunions des administrateurs	3 245	2 697
Programme PRUDENCE AU VOLANT	334 882	-
Service des plaques porte-clés - atelier protégé destiné à l'emploi de personnes handicapées	16 057 132	16 882 350
Frais juridiques et honoraires d'audit	70 775	66 244
Charges diverses	150 347	124 363
Programme JOUEZ PRUDEMMENT	1 906 307	1 977 708
Recherche en matière de prothétique et financement de l'éducation	559 426	540 994
Sensibilisation du public	67 387	36 265
Bureau des services et Équité pour les personnes amputées	2 745 004	2 989 178
Programmes spéciaux	28 337	26 704
Projets spéciaux	1 334 271	3 100 682
Subventions de subsistance aux survivants	2 000	-
Questions touchant les anciens combattants - charges exceptionnelles	704 758	662 849
Distribution de vidéos	1 964	1 969
Programme d'aide aux veuves	<u>227 617</u>	<u>266 061</u>
	45 516 707	36 066 128
<b>PRODUITS NETS POUR L'EXERCICE</b>	<b>4 920 597 \$</b>	<b>9 921 361 \$</b>

Les notes d'accompagnement font partie intégrante de ces relevés des comptes financiers.

**LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA**  
**ÉTAT DES FLUX DE TRÉSORERIE**  
**POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2023**

	<b>2023</b>	<b>2022</b>
<b>TRÉSORERIE LIÉE AUX</b>		
<b>ACTIVITÉS DE FONCTIONNEMENT</b>		
Produits nets pour l'exercice	4 920 597 \$	9 921 361 \$
Éléments sans incidence sur la trésorerie :		
Amortissement des immobilisations	499 759	580 934
Perte à la cession d'immobilisations	2 389	-
Variation de la juste valeur des placements	(1 501 076)	2 062 205
Charge de retraite	1 139 729	630 411
Paielements au titre des avantages sociaux	(1 007 706)	(964 249)
Variation des éléments hors trésorerie du fonds de roulement :		
Créances	(59 316)	(111 083)
Fournitures de plaques porte-clés - au coût	(347 621)	(137 506)
Frais payés d'avance	32 681	26 727
Autres actifs	18 961	(1 838)
Créditeurs et charges à payer	<u>(416 794)</u>	<u>(2 018 305)</u>
	<u>3 281 603</u>	<u>9 988 657</u>
<b>ACTIVITÉS D'INVESTISSEMENT</b>		
Produit tiré de la vente de placements	508 484	1 371 950
Acquisitions de placements	(2 772 746)	(2 624 853)
Achats d'immobilisations	<u>(189 782)</u>	<u>(164 840)</u>
	<u>(2 454 044)</u>	<u>(1 417 743)</u>
<b>ACTIVITÉS DE FINANCEMENT</b>		
Dotations	<u>20 000</u>	<u>30 000</u>
<b>VARIATION NETTE DE LA TRÉSORERIE</b>	<b>847 559</b>	<b>8 600 914</b>
<b>TRÉSORERIE AU DÉBUT DE L'EXERCICE</b>	<b>63 880 212</b>	<b>55 279 298</b>
<b>TRÉSORERIE À LA FIN DE L'EXERCICE</b>	<b><u>64 727 771 \$</u></b>	<b><u>63 880 212 \$</u></b>

Les notes d'accompagnement font partie intégrante de ces relevés des comptes financiers.



# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

---

### 1. NATURE DES OPÉRATIONS

L'objectif premier de Les Amputés de guerre du Canada (L'Association) consiste à fournir des services financiers et des services de consultation aux personnes qui ont perdu un ou plusieurs membres ou ont subi une perte totale de la vision lors de leur service militaire au sein des Forces armées du Canada ou de ses alliés en temps de guerre, ainsi qu'à fournir des services similaires aux résidents du Canada qui ont subi une amputation pour d'autres raisons que la guerre.

L'Association est un organisme de bienfaisance enregistré, exonéré de l'impôt sur le revenu en vertu de l'article 149(1)(f) de la *Loi de l'impôt sur le revenu*, et constitué en vertu de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif*.

#### Service des plaques porte-clés

En 1946, l'Association a créé le Service des plaques porte-clés en vue de fournir de l'emploi aux anciens combattants handicapés de la Seconde Guerre mondiale. Ce service a été reconnu comme étant un atelier protégé. Au cours des années qui ont suivi, bon nombre de Canadiens ayant une limitation fonctionnelle ont trouvé un emploi au sein du Service des plaques porte-clés. La mission du Service des plaques porte-clés est de fournir de l'emploi aux Canadiens ayant un handicap.

### 2. RÉSUMÉ DES PRINCIPALES CONVENTIONS COMPTABLES

Les présents états financiers ont été établis par la direction conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif et comprennent les comptes du siège social et de la division du Service des plaques porte-clés :

#### Placements

Les placements de l'Association (notes 4 et 7) sont évalués à la juste valeur en fonction des cours du marché. Les variations de la juste valeur sont inscrites à l'état des résultats.

#### Immobilisations

Les immobilisations sont comptabilisées initialement au coût et sont ensuite amorties sur leur durée d'utilité estimative selon la méthode de l'amortissement dégressif à taux constant, aux taux annuels suivants :

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

---

### 2. RÉSUMÉ DES PRINCIPALES CONVENTIONS COMPTABLES (suite)

#### Immobilisations (suite)

Bâtiments	-	5 %
Mobilier, machinerie et équipement	-	25 %
Véhicules	-	25 %

#### Comptabilisation des produits

L'Association suit la méthode de report pour la comptabilisation des apports. Les apports affectés sont reportés et comptabilisés dans les produits de l'exercice au cours duquel les charges connexes ont été engagées. Les apports non affectés sont comptabilisés dans les produits lorsqu'ils sont reçus.

Les dotations sont comptabilisées en augmentation directe de l'actif net.

#### Avantages sociaux futurs

L'Association offre des prestations de retraite à ses employés du Service des plaques porte-clés et aux survivants de ces derniers en vertu d'un régime de retraite à prestations déterminées (le régime de retraite du Service des plaques porte-clés) calculées en fonction de l'ancienneté et du salaire moyen de fin de carrière. L'Association finance sa quote-part du régime de retraite du Service des plaques porte-clés. Le 1<sup>er</sup> janvier 2012, le régime de retraite du Service des plaques porte-clés a été modifié de sorte que tous les avantages sociaux futurs constitués à compter de cette date pour les nouveaux employés le soient sur la base de cotisations déterminées.

Certains membres de la haute direction participent à divers régimes de retraite à prestations déterminées non capitalisés (les régimes de retraite des dirigeants) dont les prestations sont versées par l'Association selon un pourcentage fixe des gains de fin de carrière, contrebalancé par les prestations de retraite fournies par d'autres régimes de l'Association.

Les obligations au titre des prestations constituées connexes sont déterminées par les calculs actuariels les plus récents préparés à des fins de financement du régime de retraite du Service des plaques porte-clés. Selon la méthode de la constatation immédiate, le coût total, à l'exclusion de la réévaluation et des autres éléments, est constaté dans les produits nets de l'exercice. Les gains et les pertes actuariels, les coûts des services passés et les autres réévaluations et autres éléments sont comptabilisés directement dans l'actif net.

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

---

### 2. RÉSUMÉ DES PRINCIPALES CONVENTIONS COMPTABLES (suite)

#### Avantages sociaux futurs (suite)

L'Association offre également un régime à cotisations déterminées à ses employés du siège social. Des cotisations correspondant à 5 % des revenus des employés sont comptabilisées en charges à mesure qu'elles sont versées.

#### Répartition des charges

Les frais d'occupation, les frais généraux de bureau et les charges d'amortissement liés au siège social sont répartis entre certains programmes afin de refléter le soutien accordé à ceux-ci. Ces frais sont répartis en fonction d'estimations de l'utilisation.

Une partie des autres charges salariales et avantages sociaux est affectée à certains programmes afin de refléter le soutien accordé à ceux-ci. Ces charges sont réparties en fonction d'estimations du temps consacré par le personnel pertinent à ces programmes.

#### Recours à des estimations

L'établissement d'états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif exige que la direction formule des estimations et pose des hypothèses qui influent sur les montants présentés des éléments d'actif et de passif, sur la présentation des éléments d'actif et de passif éventuels à la date des états financiers et sur les montants déclarés des produits et des charges de la période. Les résultats réels pourraient différer des estimations de la direction au fur et à mesure que des informations supplémentaires sont disponibles.

### 3. TRÉSORERIE

L'Association reçoit une importante partie de son financement peu de temps avant la clôture de l'exercice. Ces fonds servent à financer le fonctionnement des activités de bienfaisance de l'Association durant l'exercice qui suit.

Les actifs nets reçus à titre de dotations comprennent les dons à l'Association qui stipulent que les ressources doivent être conservées en permanence et que seuls les intérêts gagnés peuvent servir à des programmes désignés. La dotation Garry Nicol permet d'utiliser chaque année 2 000 \$ pour des prothèses pour enfants. Les dotations sont investies en trésorerie. Le tableau qui suit présente le capital reçu à ce jour.

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

### 3. TRÉSORERIE (suite)

	2023	2022
Ed McAndrew	25 000 \$	25 000 \$
Griffith and Christina Lloyd	75 000	75 000
Succession Kerr	53 000	53 000
Lewis Manne	20 000	20 000
Michael Lifshitz	410	410
Robert Elliot	10 000	10 000
Garry Nicol	37 000	19 000
	<b>220 410 \$</b>	<b>202 410 \$</b>

### 4. PLACEMENTS

	2023	2022
Placements à court terme :		
Trésorerie	176 677 \$	178 349 \$
Obligations de sociétés et titres à revenu fixe	654 559	200 243
	<b>831 236 \$</b>	<b>378 592 \$</b>
Placements à long terme :		
Obligations du gouvernement	1 041 893 \$	568 740 \$
Obligations de sociétés et titres à revenu fixe	11 384 141	9 903 596
Fonds communs de placement	2 179 434	2 333 060
	<b>14 605 468 \$</b>	<b>12 805 396 \$</b>

Les obligations du gouvernement portent intérêt à des taux fixes allant de 2,3 % à 3,8 % et viennent à échéance entre 2031 et 2033 (2022 - 2,3 % à 3,8 % et venant à échéance entre 2031 et 2033).

Les obligations de sociétés et titres à revenu fixe portent intérêt à des taux fixes allant de 1,2 % à 5,4 % et viennent à échéance entre 2024 et 2033 (2022 - 1,2 % à 5,1 % et venant à échéance entre 2023 et 2032).

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

### 5. IMMOBILISATIONS

	Coût	Amortissement cumulé	2023 Montant net
Terrains	1 725 546 \$	- \$	1 725 546 \$
Bâtiments	9 797 298	6 549 701	3 247 597
Mobilier, machinerie et équipement	4 308 765	3 282 576	1 026 189
Véhicules	60 238	15 060	45 178
	<b>15 891 847 \$</b>	<b>9 847 337 \$</b>	<b>6 044 510 \$</b>

	Coût	Amortissement cumulé	2022 Montant net
Terrains	1 725 546 \$	- \$	1 725 546 \$
Bâtiments	9 795 640	6 381 946	3 413 694
Mobilier, machinerie et équipement	4 204 732	2 987 096	1 217 636
	<b>15 725 918 \$</b>	<b>9 369 042 \$</b>	<b>6 356 876 \$</b>

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

### 6. AVANTAGES SOCIAUX FUTURS

Des extrapolations des évaluations actuarielles établies en date du 31 décembre 2021 ont permis d'établir l'information suivante aux dates d'évaluation du 31 décembre de chaque année :

	<b>2023</b>		
	<b>Régime de retraite des dirigeants (note 7)</b>	<b>Régime de retraite du Service des plaques porte-clés</b>	<b>Total</b>
Juste valeur des actifs du régime	-	\$ 38 813 552	\$ 38 813 552
Obligation au titre des prestations constituées	(9 738 766)	(36 716 624)	(46 455 390)
<b>Actif (passif) au titre des prestations constituées</b>	<b>(9 738 766) \$</b>	<b>2 096 928 \$</b>	<b>(7 641 838) \$</b>
	<b>2022</b>		
	<b>Régime de retraite des dirigeants (note 7)</b>	<b>Régime de retraite du Service des plaques porte-clés</b>	<b>Total</b>
Juste valeur des actifs du régime	-	\$ 35 082 047	\$ 35 082 047
Obligation au titre des prestations constituées	(8 653 642)	(35 763 807)	(44 417 449)
<b>Actif (passif) au titre des prestations constituées</b>	<b>(8 653 642) \$</b>	<b>(681 760) \$</b>	<b>(9 335 402) \$</b>

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

### 7. ACTIFS DÉTENUS AU TITRE DE LA CHARGE DE RETRAITE À PAYER

Les actifs suivants sont détenus expressément en vue de verser des prestations de retraite dans le cadre des régimes de retraite des dirigeants (note 6).

	2023	2022
Fonds équilibré Manuvie	8 238 612 \$	6 650 732 \$
Compte à intérêt quotidien Manuvie	1 201 618	-
Compte de placement garanti Manuvie échéant au cours des cinq prochaines années.	771 434	2 048 310
	<b>10 211 664 \$</b>	<b>8 699 042 \$</b>

### 8. AUTRES ACTIFS

Les autres actifs représentent la valeur actualisée des dons à recevoir par l'Association à titre de bénéficiaire de dons irrévocables de polices d'assurance-vie et de fiducies résiduelles.

### 9. ACTIFS NETS GREVÉS D'UNE AFFECTATION INTERNE

Le conseil national d'administration a approuvé des actifs nets grevés d'une affectation interne à l'égard des éléments suivants :

- a) Les engagements à long terme pris envers les enfants inscrits au Programme pour enfants amputés (LES VAINQUEURS);
- b) Un fonds spécial pour la prothétique et la recherche : (i) pour répondre aux besoins prothétiques des personnes amputées canadiennes pour lesquelles un membre artificiel standard ne permet pas d'assurer une qualité de vie adéquate; et, (ii) pour effectuer les recherches nécessaires relatives aux avancées scientifiques dans le domaine de la prothétique; et,
- c) Des subventions de subsistance aux survivants de 2 000 \$ au décès d'un membre actif et de 1 000 \$ au décès du conjoint (de la conjointe). Le paiement de ces subventions est fait à la discrétion de l'Association, en fonction des besoins.

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

### 9. ACTIFS NETS GREVÉS D'UNE AFFECTATION INTERNE (suite)

	2023	2022
Programme LES VAINQUEURS	60 000 000 \$	54 500 000 \$
Fonds de recherche en prothétique	15 000 000	10 000 000
Subventions de subsistance aux survivants	60 000	60 000
	<b>75 060 000 \$</b>	<b>64 560 000 \$</b>

### 10. ENGAGEMENTS

Les paiements de location annuels minimaux se rapportent à des contrats de location de locaux à bureaux et de matériel, comme suit :

Exercices se terminant les 31 décembre	2024	-	93 619 \$
	2025	-	93 619
	2026	-	64 284

### 11. RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES REQUIS CONFORMÉMENT AUX EXIGENCES EN MATIÈRE DE PRÉSENTATION DE L'INFORMATION PRESCRITES PAR LA LOI INTITULÉE *CHARITABLE FUNDRAISING ACT (ALBERTA)*

Les charges du Service des plaques porte-clés comprennent un montant de 79 822 \$ (2022 - 129 107 \$) lié à des employés dont les tâches principales comportent la collecte de fonds.

### 12. INSTRUMENTS FINANCIERS

Les instruments financiers de l'Association l'exposent à divers risques. Les paragraphes qui suivent fournissent une évaluation de l'exposition au risque et des concentrations de risque de l'Association. L'Association n'utilise pas d'instruments financiers dérivés pour gérer ces risques.



# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

---

### 12. INSTRUMENTS FINANCIERS (suite)

#### Risque d'investissement

Les placements dans des instruments financiers soumettent l'Association à un risque d'investissement. Le risque de taux d'intérêt découle des variations et de la volatilité des taux d'intérêt. Il existe aussi un risque qu'une partie ne puisse acquitter une obligation financière lorsqu'elle est exigible. Le risque de marché s'entend du risque que la valeur d'un instrument financier fluctue du fait des variations des prix du marché, que ces variations soient causées par des facteurs propres à l'instrument en cause ou à son émetteur, ou par des facteurs affectant tous les instruments financiers similaires sur le marché.

#### Risque de crédit

Le risque de crédit s'entend du risque qu'une partie à un instrument financier manque à une de ses obligations et amène de ce fait l'autre partie à subir une perte financière.

#### Concentration de risque

Il y a concentration de risque lorsqu'une proportion importante du portefeuille est investie dans des titres qui présentent des caractéristiques similaires ou qui sont affectés de façon similaire par les conditions économiques, politiques et autres conditions. Les placements de l'Association sont décrits dans les notes 4 et 7.

#### Risque de change

L'Association est exposée au risque de change, car la valeur des instruments financiers libellés en dollars américains fluctue en fonction des variations du taux de change. La trésorerie comprend un montant de 21 421 \$ (2022 - 14 485 \$) libellé en dollars américains. Les placements comprennent un montant de néant \$ (2022 - néant \$) libellé en dollars américains.

# LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA

## NOTES ANNEXES

31 décembre 2023

---

### 13. COVID-19

Le 11 mars 2020, l'Organisation mondiale de la santé a annoncé que la COVID-19 avait atteint le statut de pandémie mondiale. L'émergence de la pandémie de la COVID-19 a entraîné l'adoption de mesures d'urgence de la part des gouvernements fédéral et provinciaux afin de lutter contre la propagation du virus. Ces mesures, qui incluent la mise en place d'interdictions de voyager, la mise en quarantaine et la distanciation sociale, ont grandement affecté les entreprises et organisations à travers le monde. Par conséquent, l'Association a été limitée dans sa capacité à réaliser ses objectifs, tels que :

- Fournir du soutien financier et consultatif ainsi que des membres artificiels à ceux et celles qui en ont besoin;
- Offrir du soutien et sensibiliser la population par l'entremise d'événements en présentiel, tels que des séminaires et des rassemblements pour les enfants amputés et leur famille, de même que des présentations dans les écoles et groupes communautaires afin de les informer sur la vie avec une amputation et sur la prévention d'accidents; et
- Procurer des emplois aux Canadiens en situation de handicap.

La direction prévoit que ses activités continueront à revenir à un niveau plus robuste dans les années à venir.

**LES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA**  
**RÉPARTITION DES CHARGES**  
**POUR L'EXERCICE CLOS LE 31 DÉCEMBRE 2023**

	<b>Programme pour adultes amputés</b>	<b>Publication <i>À votre service</i></b>	<b>Programme LES VAINQUEURS</b>	<b>Programme de relations avec les entreprises</b>	<b>Programme JOUEZ PRUDEMMENT</b>	<b>Recherche en matière de prothétique et financement de l'éducation</b>	<b>Bureau des services et Équité pour les personnes amputées</b>	<b>Questions touchant les anciens combattants - charges exceptionnelles</b>	<b>Total 2023</b>
Frais d'occupation, frais généraux de bureau et charges d'amortissement	33 945 \$	33 945 \$	203 672 \$	33 945 \$	33 945 \$	67 891 \$	237 617 \$	33 945 \$	678 905 \$
Salaires et avantages sociaux	218 902	218 902	1 313 411	218 902	218 902	437 804	1 532 313	218 902	4 378 038
	<b>252 847 \$</b>	<b>252 847 \$</b>	<b>1 517 083 \$</b>	<b>252 847 \$</b>	<b>252 847 \$</b>	<b>505 695 \$</b>	<b>1 769 930 \$</b>	<b>252 847 \$</b>	<b>5 056 943 \$</b>

	<b>Programme pour adultes amputés</b>	<b>Publication <i>À votre service</i></b>	<b>Programme LES VAINQUEURS</b>	<b>Programme de relations avec les entreprises</b>	<b>Programme JOUEZ PRUDEMMENT</b>	<b>Recherche en matière de prothétique et financement de l'éducation</b>	<b>Bureau des services et Équité pour les personnes amputées</b>	<b>Questions touchant les anciens combattants - charges exceptionnelles</b>	<b>Total 2022</b>
Frais d'occupation, frais généraux de bureau et charges d'amortissement	30 866 \$	30 866 \$	185 190 \$	30 866 \$	30 866 \$	61 731 \$	216 059 \$	30 866 \$	617 310 \$
Salaires et avantages sociaux	205 897	205 897	1 235 382	205 897	205 897	411 794	1 441 279	205 897	4 117 940
	<b>236 763 \$</b>	<b>236 763 \$</b>	<b>1 420 572 \$</b>	<b>236 763 \$</b>	<b>236 763 \$</b>	<b>473 525 \$</b>	<b>1 657 338 \$</b>	<b>236 763 \$</b>	<b>4 735 250 \$</b>